

VIETNAM *golf* LEISURE

VOL 200/2023



Vietnam made
HISTORY

Talks with
CEO
ASIAN
TOUR



Chuyện về
**SÂN GOLF
TRĂM TUỔI**

"**THONG
DONG**"
on the green

Dấu ấn
**INTERNATIONAL
SERIES VIETNAM**





VIETNAM made HISTORY!

FALDO SERIES ASIA GRAND FINAL

PLAYER	TOTAL	THRU	TODAY	R1	R2	R3	STROKES
Nguyen Anh Minh	-9	F	-4	68	69	67	204
Isaac Lam	-4	F	-2	70	70	69	209
Yung-Cheng Lo	E	F	-3	75	70	68	213
Lo Khanh Hung	E	F	-1	70	73	70	213
Syed Yashal Shah	+2	F	6	69	69	77	215
Jui Shen Lee	+7	F	2	71	72	73	
Alethea C...		F	2	72	71	73	
Nguyen Di...		F	-2		71		
N...		F	E				
B...		F					



Các thành viên đội tuyển Việt Nam chụp ảnh cùng Sir Nick Faldo.

Faldo Series là giải đấu thường niên được tổ chức bởi Sir Nick Faldo từ năm 1996 trên 30 quốc gia, với hơn 7000 golfer tham dự. Giải được đánh giá là con đường để các golf thủ trẻ đi đến thành công nhanh nhất với nhiều cái tên nổi tiếng như Rory McIlroy, Tyrrell Hatton, Danny Willett, Nasa Hataoka... Hiện đây cũng là chuỗi giải đấu nghiệp dư quốc tế duy nhất dành cho cả VĐV nam và nữ 12-21 tuổi.



Năm nay, vòng chung kết Faldo Series châu Á lần thứ 14 tiếp tục trở lại Laguna Lăng Cô và mang đến những dấu ấn không thể nào quên khi lần đầu tiên một gương mặt trẻ của Việt Nam bước lên ngôi vô địch.

This year, the 14th Faldo Series Asia Finals returned to Laguna Lang Co to deliver an unforgettable image as a young Vietnamese face was crowned champion for the first time.



Lớp học golf dành cho các bạn nhỏ địa phương đã trở thành một hoạt động thú vị trong mỗi mùa giải tại Laguna Lăng Cô.



Lê Khánh Hùng ghi danh trong Top 10 golfer xuất sắc nhất giải.



Sir Nick Faldo và các caddie sân golf Laguna Lăng Cô.

14TH FALDO SERIES ASIA GRAND FINAL

Dates: April 19th-21st 2023
 Course: Laguna Golf Lăng Cô
 Organized: by Faldo Series
 Champion: Nguyen Anh Minh (Vietnam) 204 (-9)
 Field: 44 (from 8 countries)



"Laguna Lăng Cô đã có sự chuẩn bị rất tốt cho giải đấu. Việt Nam luôn mang tới cho tôi nhiều trải nghiệm thú vị, nhưng điều khiến tôi ngạc nhiên là các golfer trẻ. Chắc chắn nhiều em sẽ trở thành người hùng trong tương lai".

"Laguna Lăng Cô has prepared very well for the tournament. Vietnam is without doubt experiencing one of the most exciting movements anywhere in the world of golf. And here we have an amazing golf movement, and some Vietnamese golfers will soon become future heroes."

SIR NICK FALDO
Người sáng lập Faldo Series

"Là địa điểm đăng cai Chung kết Faldo Series châu Á, chúng tôi rất vinh dự khi được tiên phong cho phong trào golf trẻ cùng với Sir Nick Faldo. Giải đấu năm nay đã chứng kiến sự lên ngôi của các golfer Việt Nam. Tương lai golf ở đây đang rất tươi sáng."

"Our long-term status as the home hub for the Faldo Series Asia Grand Final reflects our support for the junior game in Vietnam and throughout Asia. It's fantastic to see a Vietnamese champion. The future for golf in Vietnam is looking very bright."

ADAM CALVER
Giám đốc Golf và Tiếp thị điểm đến



Khép lại Chung kết Faldo Series châu Á lần thứ 14 với nụ cười của các VĐV trẻ đại diện cho 8 quốc gia tham dự giải năm nay.

THÀNH TÍCH CỦA ĐỘI VIỆT NAM

- > Vô địch: Nguyễn Anh Minh (-9)
- > T-3: Lê Khánh Hưng (E)
- > 8: Nguyễn Đặng Minh (+6)
- > 9: Nguyễn Đức Sơn (+7)
- > T-15: Nguyễn Tuấn Anh (+12)
- > T-20: Lê Chúc An (+16)
- > T-31: Ngô Thanh Sơn (+24)
- > 33: Phạm Đăng Long (+25)
- > T-34: Nguyễn Trọng Hoàng (+27)
- > 37: Đỗ Dương Gia Minh (+31)
- > 40: Thân Bảo Nghi (+33)



Dưới cái nắng gay gắt của miền Trung, Nguyễn Anh Minh (16 tuổi) đã xuất sắc vượt qua những đối thủ nặng ký để giành chiến thắng đầy thuyết phục trong vòng chung kết Faldo Series châu Á với tổng điểm 204 (-9) gậy.

Kể từ khi Faldo Series được tổ chức tại châu Á, Việt Nam chưa từng có golfer lọt top 10. Tuy nhiên, tại Chung kết Faldo Series châu Á lần thứ 14 ở Laguna Lăng Cô năm nay, các golfer Việt Nam đã làm nên lịch sử với chức vô địch của golfer trẻ Nguyễn Anh Minh. Với thành tích này, Anh Minh sẽ tiếp tục tham dự chung kết Faldo Junior Tour Europe Grand Final tháng 11 tới.

"Em đã rất ngạc nhiên khi đọc báo biết được mình là người Việt Nam đầu tiên đạt được thành tích này. Thực sự rất vui và bất ngờ!"



Chiến thắng của Anh Minh luôn có sự đồng hành của bố mẹ.

① ANH MINH VÀ NHỮNG ĐIỀU CHƯA BIẾT

- Chơi golf khi mới hơn 7 tuổi
- Bố mẹ không chơi golf
- Biết đến golf qua một người bác
- Có sự yêu thích đặc biệt với golf tới mức bố mẹ cũng bị "lay động" để Minh theo đuổi đam mê
- Bố luôn là người đi bộ theo Minh trên từng hố golf ở các giải đấu
- Là cậu bé có "ỳ chí" ngay từ khi còn nhỏ
- "Trên sân Minh là người khác" - mẹ Minh tâm sự



Designed by Sir Nick Faldo, this 18-hole, par-71 championship course Laguna Golf Lang Co delivers a golfing experience that can be enjoyed by the most experienced players and beginners alike.

— LAGUNA GOLF LANG CO —

The masterpiece of Sir Nick Faldo Signature Design



Our ambition was to create an iconic course that would complement this truly unique corner of Vietnam and become established as a recognized global golf destination. What we have here today, is certainly emblematic of our vision and I'm proud to host my Series Asia Grand Final here."

Sir Nick Faldo



The course presents variety for players of all levels measuring just under 7,000 yards from the championship tees and a beginner friendly 5,263 yards from the front tees.

The course offers ocean views and an amphitheater-like mountainous backdrop. Each hole is designed to reveal a character of its own, presenting golfers a myriad of opportunities for exceptional game play. The course weaves between trees, natural streams, over rice paddies and through impressive rock features to create a memorable and diverse golf experience.

Laguna Lang Co is a full-service golf facility. We have a full-sized driving range, short game area and putting green, golf buggies, rental equipment, a Golf Café, a fully-stocked Pro Shop, and much more. We pride ourselves on a quality golf course with polite and professional staff. Thank you for visiting our course and we hope you enjoy the Laguna experience.

LAGUNA GOLF LANG CO AWARDS

- Top 100 Best Golf Resort in the World
- Golf World Top 100
- Best Luxury Golf Resort in Asia
- World Luxury Hotel Awards 2020
- Best Champion Golf Course of the Year
- Vietnam Tourism Award 2020
- Best Golf Resort in Asia
- Golf Digest 2017 - 2020
- Best Luxury Golf Resort
- Robb Report 2020 Best of the Best Awards
- Vietnam Best Golf Course
- Vietnam's Best Golf Course 2019 Awards
- Golf Resort of the Year - Rest of World 2017
- International Association of Golf Travel Operators
- Top 10 Vietnam's Best Course
- Top 10 Best Golf Resort in Asia Pacific
- Asian Golf Awards 2015 - 2016
- Best Design Course in Vietnam
- Best Golf Resort in Vietnam
- Vietnam Golf Magazine Awards 2015
- Best New Golf Course in Asia Pacific
- Asian Golf Awards 2014
- Home of the Faldo Series Asia 2017 - 2026

Trà chiều kiểu Anh

cho golfer



Thưởng trà trong không gian xanh mát **LAGUNA VÀ BANYAN TREE LĂNG CỎ**

Hiếm có thiên đường nghỉ dưỡng nào ở Việt Nam có vị trí độc đáo nép mình giữa làn nước trong xanh của biển Đông và dãy núi Trường Sơn hùng vĩ như Banyan Tree Lăng Cỏ thuộc khu nghỉ dưỡng phức hợp Laguna Lăng Cỏ. Vẻ đẹp thiên nhiên hoang sơ và sự xa hoa ở khu nghỉ dưỡng này chính là không gian lý tưởng cho những buổi trà chiều. Hàng ngày, khách tại khu biệt thự sẽ thưởng thức món trà độc đáo lấy ý tưởng từ những đôi quang

gánh - phương tiện buôn bán truyền thống của những gánh hàng rong. Trà chiều được phục vụ từ 15h với nhiều loại trà thượng hạng và thức ăn nhẹ đặc trưng Huế như nem lụi và các loại bánh ngọt.

Thưởng trà ở khách sạn 120 tuổi **SOFITEL LEGEND METROPOLE HÀ NỘI**

Trà chiều tại Metropole Hà Nội từ lâu đã trở thành thú vui tao nhã cho những ai muốn dành chút thời gian thư thái trong không gian lãng mạn của Le Club Bar. Phục vụ từ 15h đến 17h30 hàng ngày, thực



Còn gì thú vị hơn khi được nhâm nhi tách trà và thưởng thức những món bánh đúng điệu Anh Quốc? Thú vui tao nhã của người dân xứ sở sương mù giờ đây đã lan tỏa khắp nơi trên thế giới. Cùng VGL khám phá thực đơn trà chiều tại các khách sạn và khu nghỉ dưỡng ở Việt Nam dành cho các golfer.

What could be more interesting than sipping a cup of tea and enjoying authentic English cakes? The elegant pleasures of the people of the land of mist have now spread all over the world. VGL discover the afternoon tea menu at hotels and resorts in Vietnam for golfers.

đơn trà chiều đa dạng với nhiều loại sandwich truyền thống, bánh scone nóng hổi, bánh ngọt hảo hạng, bánh sô madeleine đặc trưng và vô vàn lựa chọn các loại trà nổi tiếng như trà Assam Ấn Độ, trà xanh Trung Quốc và các loại trà Việt thượng hạng. Trà chiều Metropole tại Le Club Bar có giá từ 690.000VND.

Ngắm biển, nghe dương cầm và thưởng trà
THE ALMA CAM RANH

Thú vui thưởng trà bắt đầu ở Anh vào những buổi chiều thời tiết âm đạm nhưng tại resort The Alma, khách sẽ được nhâm nhi trà chiều trong thời tiết hoàn toàn trái ngược bởi Cam Ranh có đến 300 ngày nắng ấm mỗi năm. Khách sẽ thưởng thức trà tại Alma Lounge với không gian mở hướng nhìn ra Bãi Dài tuyệt đẹp và lắng nghe những giai điệu dương cầm du dương của nghệ sĩ thường trú Ben. Phục vụ từ 14h đến 17h hàng ngày với giá 660.000VND/2 khách, tiệc trà chiều gồm các món mặn và ngọt như sandwich cá hồi xông khói, sandwich bò nướng và mù tạt, bánh phồng xúc xích, bánh opera, bánh tart trái cây, macaron, kẹo nhân hạt, bánh su kem vani, bánh su kem chocolate, bánh nướng nho khô và bánh phô mai nướng. Các thức uống gồm có trà đen, trà thảo dược, trà xanh gừng tươi, trà bạc hà sả tươi, cà phê espresso, macchiato, americano, cappuccino, latte, mocha và cả cà phê nóng và đá kiểu Việt.

Khám phá trà theo chủ đề độc đáo
THE ANAM CAM RANH

The Anam Cam Ranh mang đến nhiều lựa chọn trải nghiệm trà chiều thú vị tại nhà hàng The Colonial với bốn chủ đề: trà chiều

kiểu Việt, châu Á, Cổ điển và Degustation; đặc biệt hơn khi được thưởng thức cùng các món mặn như bò nướng sả, bánh cua với salsa xoài, bánh cá hồi xông khói và sốt mù tạt, bánh tortilla cá ngừ. Các món bánh ngọt gồm bánh cốm Hà Nội, bánh mochi, bánh nướng scone, bánh phô mai phúc bốn từ. Khách sẽ được thưởng thức các loại trà như Dammann, trà Việt, cà phê espresso, cappuccino, americano, latte, cà phê đá Việt Nam và cả chocolate nóng. Trà chiều phục vụ hàng ngày từ 15h đến 17h với giá từ 400.000VND/khách. Khách lưu trú tại Ocean View Pool Villa, Ocean Front Pool Villa và The Anam Terrace Suite được thưởng thức một bữa tiệc trà miễn phí trong kỳ nghỉ.

Khởi nguồn từ nước Anh, văn hoá "trà chiều" đang là một trong những xu hướng được yêu thích nhất khoảng vài năm trở lại đây, nhờ vào nét tao nhã, thanh cảnh của nó.

